

Germany-Berlin: Construction work for waterways

OJ S 136/2022 18/07/2022

Contract award notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Berlin

Postal address: Mehringdamm 129

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 10965

Country: Germany

E-mail: wna-berlin@wsv.bund.de

Telephone: +49 30-69580401

Fax: +49 30-69580405

Internet address(es):

Main address: <http://www.wna-berlin.de>

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

Other activity: Bau und Verkehr

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Fahrrinnenanpassung Berliner Nordtrasse, Spandauer Horn, HOW-km 0,288 bis SOW-km 1,141

Reference number: WNAB-SB5-02-2022-VOB-EU-B

II.1.2. Main CPV code

45247100 Construction work for waterways

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Fahrrinnenanpassung mit Errichtung verankerter Spundwand einschließlich Ausrüstung

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7.

Total value of the procurement

Value excluding VAT: 16 154 851,00 EUR

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE300 Berlin

Main site or place of performance: 13599 Berlin-Spandau

II.2.4. Description of the procurement

Das WNA Berlin plant die Anpassungen der Fahrrinne im Bereich der Spree-Mündung zwischen HOW - km 0,288 bis SOW - km 1,141.

Folgende Leistungen sind Gegenstand der Baumaßnahme:

- Abgrabung Spandauer Horn (SOW Nord - km 0,203 bis km 0,221; HOW - km 0,190 bis 0,288)
- Flachwasserzone Spreeschanze, ehemalige Liegestelle (SOW Nord - km 0,221 bis km 0,403)
- Spundwand Spreeschanze (SOW Nord - km 0,385 bis km 0,619)
- Neue Wartestellen (SOW Nord - km 0,619 bis km 1,141)
- Sohlsicherung Spundwand Abzweig Ruhlebener Altarm (SOW Süd - km 0,179 bis km 0,246)
- Fahrrinnenvertiefung - Sohlbaggerung (SOW - km 0,100 bis km 1,141; HOW - km 0,110 bis km 0,288)
- Ersatzneubau Trinkwasserdüker WSA Spree-Havel SOW - km 0,544
- Rückbau Düker Klingelleitung SOW - km 0,574
- Rückbau Gasdüker SOW - km 0,351

Eine Aufteilung der Leistungen in Lose ist nicht vorgesehen.

Das Spandauer Horn wird hierbei abgegraben und mit einer neuen verankerten Spundwand gesichert. Die sich anschließende ehemalige Liegestelle wird durch das Vorsetzen einer unverankerten Wellenschutzwand (mit verschließbaren Öffnungen) in eine Flachwasserzone umgebaut. Der sich daran anschließende Bereich wird mit neu zu errichtenden verankerten Stahlspundwänden gesichert und im Bereich von SOW km 0,619 bis km 1,141 als Wartestelle ausgebaut. Der Abzweig in den Ruhlebener Altarm wird mit einer Sohlsicherung versehen. Ein vorhandener Trinkwasserdüker soll rückgebaut und durch einen Neubau ersetzt werden. Ebenfalls soll ein Gasdüker, der bereits längere Zeit außer Betrieb ist, rückgebaut werden. Im Vorfeld der Arbeiten soll eine Kampfmittelsuche und ggf. -räumung erfolgen. Nach Abschluss der Arbeiten ist eine Bepflanzung des Geländes geplant.

Im Wesentlichen sind Leistungen folgender Leistungsbereiche nach ZTV-W auszuführen:

LB 202 - Technische Bearbeitung

- Erstellung Ausführungsplanung
- Erstellung Bestandsunterlagen
- Vermessungsleistungen
- Leistungen nach Baustellenverordnung
- Weitere technische Bearbeitung (Konzepte, Abstimmungen, Koordination, u. ä.)

LB 203 - Baugrunderschließung und Bohrarbeiten

- Kampfmittelsondierungen und Kampfmittelräumung

LB 204 - Baustelleneinrichtung und -räumung

- Baustelleneinrichtung einschl. Baubüro
- Beschilderung
- Baufeldsicherung
- Vorhalten Schuten

LB 207 - Landschaftsbau

- Stubben roden
- Baumschutz
- Einbringung liegendes Totholz in FWZ
- Herstellung Eisvogelersatzquartier
- Pflanzarbeiten
- Fertigstellungspflege
- Entwicklungspflege
- Kampfmittelsondierung und -räumung
- Durchführung der Sondierungen (z.B. Rammtrassen...)
- Kampfmittelberäumung bei Verdacht
- Vermessungsleistungen
- Baubegleitende Vermessung (u.a. Absteckungen, Aufmaße ...)
- Peilungen
- Bestandsvermessung
- Leistungen nach Baustellenverordnung
- Vorbereitung Vorankündigung
- Erstellung SiGe-Plan
- Stellung SiGe-Koordinator einschl. Unterweisungen
- LB 205 - Erdarbeiten
- Oberbodenabtrag
- Boden lösen und auf Schuten zwischenlagern
- Geländeanpassungen, Planum herstellen
- Einbau und Verdichten von Boden
- LB 206 - Nassbaggerarbeiten
- Nassbaggerarbeiten im Bereich der Ufer und Zwischenlagerung auf Schuten
- Nassbaggerarbeiten im Bereich der Fahrrinnensohle und Zwischenlagerung auf Schuten
- Nassbaggerarbeiten im Zuge der Arbeiten zum Dükerrückbau
- LB 209 - Baugrubenverbau, Baugrundverbesserung
- Baugrubenverbaue für Ersatzneubau Trinkwasserdüker WSA Spree-Havel (SOW-km 0,544)
- Sicherungen für Rückbau Düker (SOW-km 0,351)
- LB 210 - Böschungs- und Sohlensicherung
- Herstellung einer Sohlsicherung für die Spundwand im Bereich Abzweig Ruhlebener Altarm
- Herstellung einer Sohlsicherung im Bereich der Neuen Wartestellen
- LB 214 - Spundwände, Pfähle, Verankerungen
- Rückbauarbeiten (Ziehen von Spundwänden, Stahldalben ...)
- Rammarbeiten (Uferwände als Stahlspundwände)
- Herstellen einer Rückverankerung (Dauer- Verpressanker, Gurtung mit Ankeranschluss)
- Herstellen der Baugruben für den Ersatzneubau eines Dükers bei SOW-km 0,544
- Sicherungsarbeiten für den Rückbau eines Dükers bei SOW-km 0,351
- LB 215 - Wasserbauwerke aus Beton und Stahlbeton
- Abbruch- und Rückbauarbeiten im Bereich vorhandener Uferbefestigung
- LB 217 - Ausrüstung von Wasserbauwerken
- Herstellung Spundwandholm
- Herstellung Steigeleitern
- Herstellung Ausrüstung Neue Wartestellen (Poller, Haltestangen, Schutz Ankerköpfe)
- Herstellung Ausrüstung Wellenschutzwand Flachwasserzone (Dammbalkenöffnungen, Öffnungen mit Transportgabionen, Spierenstangen)
- Anlegesteg einschl. Zugang, Ausrüstung und Festmachen für WSA Spree-Havel
- LB 218 - Korrosionsschutz im Stahlwasserbau

- Herstellung Korrosionsschutz für Wasser beaufschlagte Systeme einschl. erforderliche Markierungsanstriche
- LB 043 - Druckrohrleitungen für Gas, Wasser und Abwasser
- Ersatzneubau eines Trinkwasserdükers einschl. bauzeitliches Provisorium
- Probennahme und Analytik
- Probennahme und Analytik (schutenweise)
- Transport, Umschlag und Entsorgung
- Transport auf Wasserstraße bis zum Entsorger/ Umschlagstelle
- Folgende Hauptmengen sind baulich umzusetzen:
- ca. 4.900 m² Spundwand ziehen, entsorgen
- ca. 110 m Spundwandholm abbrechen
- ca. 13.400 m³ Boden lösen und zwischenlagern
- ca. 34.500 m³ Nassbaggerarbeiten einschl. Zwischenlagerung auf Schuten
- ca. 2.400 m³ Deckwerk rückbauen
- ca. 11.400 m³ Boden einbauen und verdichten
- ca. 2.400 t Spundwände liefern
- ca. 17.300 m² Spundwände einbringen
- ca. 400 St Dauer- Verpressanker einschl. Anschlüsse herstellen
- ca. 1.000 m Abdeckholm herstellen
- Folgende Bauleistungen für die Anpassung Bauwerke Dritter sind zu erbringen:
- Anpassung Auslaufbauwerk SOW-km 0,488, -Teil B-,
- Errichtung einer Messstation bei SOW-km 4,450 und Rückbau der vorhandenen Messstation bei SOW-km 0,650, -Teil C-,
- Rückbau Doppel-Kabeldüker bei SOW-km 0,890, -Teil D-

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Technischer Wert / Weighting: 30

Price - Weighting: 70

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Die Abgabe von mehr als einem Hauptangebot ist nicht zugelassen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2022/S 030-073232](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: WNAB-SB5-02-2022-VOB-EU-B

Title:

Fahrrinnenanpassung Berliner Nordtrasse, Spandauer Horn, HOW-km 0,288 bis SOW-km 1,141

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/06/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Bietergemeinschaft - Spandauer Horn - Züblin Spezialtiefbau, Johann Bunte Bauunternehmung, Otto Mette Wasserbau, Stump-Franki Spezialtiefbau

Postal address: Mertensstr. 132 - 138

Town: Berlin

NUTS code: DE300 Berlin

Postal code: 13587

Country: Germany

E-mail: info-spt.wasserbau@zueblin.de

Telephone: +49 30-3559390

Fax: +49 30-35593999

The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 13 500 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 16 154 851,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundeskartellamt - Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telephone: +49 228-94990

Fax: +49 228-9499163

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Antrag auf Nachprüfung ist gemäß § 160 (3) Nr. 1 bis 4 GWB nur zulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen gerügt hat,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Auftragsbekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis Ablauf der in der Auftragsbekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung gegenüber dem Auftraggeber gerügt worden sind,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. nicht mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Wasserstraßen-Neubauamt Berlin

Postal address: Mehringdamm

Town: Berlin

Postal code: 10965

Country: Germany

E-mail: wna-berlin@wsv.bund.de

Telephone: +49 30-69580401

Fax: +49 30-69580405

Internet address: <http://www.wna-berlin.de>

VI.5. Date of dispatch of this notice

13/07/2022